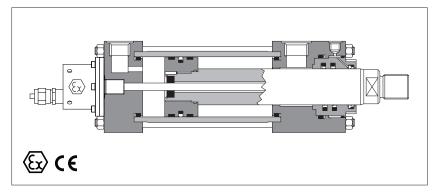


Hydraulic cylinders type CKA - for potentially explosive atmospheres

ATEX - ISO 6020-2 - nominal pressure 16 MPa (160 bar) - max 25 MPa (250 bar)



1 ATEX CERTIFICATION

Cylinder type	Group	Equipment category	Gas/dust group	Temperature class (1)	Zone
СКА	Ш	2 GD	II C/III C	T85°C(T6)/T135 °C(T4)	1,2,21,22
CKA + ex-proof rod position transducer (2)	11	2 G	II B	T6/T5	1,2
	11	2 D	III C	T85°C/T100°C	21,22
CKA + ex-proof proximity sensors	Ш	3 G	П	T4	2

(1) Temperature class depends to the max fluid temperature and sealing system (2) The rod position transducer is certified to work with explosive gas (cat. 2G) and dust (cat. 2D)

2 MODEL CODE									S	ee tab. B015	
	- 50 / 22	/ 22	* 0500	- S	3	0	1	- /	4 -	B1E3X1Z3	**
Cylinder series											Series number (2)
KA to ATEX 2014/34/EU										Heads' configurat	
imensions to ISO 6020 - 2										Oil ports positions	
x-proof position transducer										B * = front head X * = rear head	
see section 5										Cushioning adjustme	nts positions, to be ente
• = omit if not requested I = Digital magnetostrictive										only if adjustable c	ushioning are selected
										E* = front head Z* = rear head	
ncorporated subplate (1)										* = selected positi	tion (1, 2, 3 or 4)
- = omit if subplate is not requested 0 = size 06									Onti	ons (1)(3):	
20 = size 10 30 = size 16									Rod	end	
IO = size 25										emale thread ight female thread	
									H = li	ght male thread	
Bore size (1)										sized oil ports ront oversized oil po	rt
rom 25 to 200 mm									Y = r	ear oversized oil po	rt
Rod diameter (1)										roof proximity senso ront sensor	rs, see section 8
rom 12 to 140 mm								:	S = r	ear sensor	
		J								treatment hickel and chrome p	lating
Second rod diameter for double rod (1) rom 12 to 140 mm, omit for single rod									T = i	nduction surface hard	ening and chrome platir
			J						A =f	leeds ront air bleed	
Stroke (1)										ear air bleed	
up to 5000 mm (4000 mm for CKAM)								Ľ	Drair L =r	od side draining	
							Soa	line		tem, see section 7	
Mounting style (1)	REF. I	so									static and dynamic sealin
C = fixed clevis	MP1 (4						2 =	(FKI	M + F	PTFE) very low friction	and high temperatures
D = fixed eye E = feet	MP3 (4 MS2	1)					4 =	(NB	5K + 5R + F	PTFE) very low friction.	on and high speeds single acting - pushing
G = front trunnion	MT1						7 =	ÌNВ	R + I	PTFE) very low friction	n, single acting - pullir
 f = rear trunnion intermediate trunnion 	MT2 (4 MT4 (5					Spac	er (1))			
 I = front flange P = rear flange 	ME5 ME6 (4	1)				0 = n	one	2 =	50 n	nm 4 = 100 mm 6	= 150 mm 8 = 200 m
S = fixed eye + spherical bearing	MP5 (4				Cus	hionir	a (1)				
 threaded hole+tie rods extended rear tie rods extended 	MX7 MX2					none	5(.)				
\mathbf{W} = both end tie rods extended \mathbf{X} = basic execution	MX1					t adjus		•		Slow adjustable	Fast fixed
Y = front tie rods extended	MX3					rear or front o				= rear only = front only	7 = rear only 8 = front only
Z = front threaded holes	MX5					front a		ər		= front and rear	9 = front and rear

(3) To be entered in alphabetical order

DOMINGA

(4) Not available for double rod (5) XV dimension must be indicated in the model code UAB "Domingos prekyba" www.dominga.lt/eshop email: info@dominga.lt

INDUSTRY SERVICE Savanorių pr. 187- 4 korp., LT-02300 Vilnius, Lietuva, tel.: +370 5 2322231, faks. + 370 5 2648229

CKA cylinders are derived from standard CK (tab.B137) with certification according to ATEX 2014/34/EU. They are designed to limit the external surface temperature, according to the certified class, to avoid the self-ignition of the explosive mixtures potentially present in the environment. CKAM servocylinders are equipped with ex-proof built-in digital magnetostrictive position transducer, ATEX certified.

- · Optional ex-proof proximity sensors, ATEX certified
- Bore sizes from 25 to 200 mm
- Up to 3 rod diameters per bore
- Strokes up to 5000 mm
- Single or double rod
- 15 standard mounting styles
- 5 seals options
- · Attachments for rods and mounting styles, see tab. B500

For cylinder's dimensions and options see tab B.137

For cylinder's choice and sizing criteria oo tab B015

3 CERTIFICATION

In the following are resumed the cylinders marking according to Atex certification. Reference norm ISO 80079-36, ISÓ 80079-37

II 2/2G Ex h IIC T6, T4 Gb (gas) II 2/2D Ex h IIIC T85°C. T135°C Db (dust) **GROUP II, Atex**

- ш = Group II for surface plants 2/2 = High protection (equipment category)
- = For gas, vapours G
- п = For dust
- Ex = Equipment for explosive atmospheres
- IIC = Gas group
- IIIC = Dust group

T85°C/T135°C = Surface temperature class for dust, see section 6 **T6/T4** = Surface temperature class for gas, see section 6

Gb/Db = EPL Equipment group

4 INSTALLATION NOTES

Before installation and start-up refer to tab. X600

- The max surface temperature indicated in the nameplate must be lower than the following values:

GAS - 80% of gas ignition temperature

DUST - max value between dust ignition temperature - 75°C and 2/3 of dust ignition temperature

- The ignition temperature of the fluid must be 50°C greater than the maximum surface temperature indicated in the nameplate
- The cylinder must be grounded using the threaded hole on the rear head, evidenced by the nameplate with ground symbol. The hydraulic cylinder must be put at the same electric potential of the machine

5 EX-PROOF ROD POSITION TRANSDUCER

CODE: M

CKA cylinders are available with "Balluff" Ex-proof rod position transducer, ATEX certified to II 1/2 G Ex d IIC T6/T5 Ga/Gb for gas and II 2D Ex tb IIIC T85°C/T100°C Db IP 67 -40°C Ta +65°C (T6) -40°C Ta +80°C (T5) for dust. Ex-proof transducers meet the requirements of the following european standard documentations:

II 1/2 G Ex d IIC T6/T5 Ga/Gb

EN 60079-0 EN 60079-1 EN 60079-26

II 2D Ex tb IIIC T85°C/T100°C Db IP 67 EN 61241-0 EN 61241-0/AA EN 61241-1

The transducer housing is made in AISI 303

For dimensions and details, contact our technical office.

For certification and start-up refer to the user's guide included in the supply The transducer is available with SIL certified on request

6 MAIN CHARACTERISTICS AND FLUID REQUIREMENTS

Ambient temperature	-20÷+70°C; -40 ÷ +65°C for CKAM
Fluid temperature	-20÷+70°C (T6); -20÷+120°C (T4) for seals type 2 (*)
Max surface temperature	\leq +85 °C (T6); \leq +135 °C (T4) for seals type 2 (*)
Max working pressure	16 MPa (160 bar)
Max pressure	25 MPa (250 bar)
Max frequency	5 Hz
Max speed (see section 7)	1 m/s (seals type 2, 4, 6, 7); 0,5 m/s (seals type 1)
Recommended viscosity	15 ÷ 100 mm²/s
Max fluid contamination level	ISO4406 20/18/15 NAS1638 class 9, see also filter section at www.atos.com or KTF catalog

Note: (*) Cylinders with seals type 2 may also be certified T6 limiting the max fluid temperature to 70°C

7 SEALING SYSTEM FEATURES

The sealing system must be choosen according to the working conditions of the system: speed, operating frequencies, fluid type and temperature. Additional verifications about minimum in/out rod speed ratio, static and dynamic sealing friction are warmly suggested, see **tab. B015** When single acting seals are selected (types **6** and **7**), the not pressurized cylinder's chamber must be connected to the tank. Contact our technical office for the compatibility with other fluids not mentioned below and specify type and composition

Sealing system	Material	Features	Max speed	Fluid temperature	Fluids compatibility	ISO Standards for seals		
	Material	reatures	[m/s]	range	r laids compatibility	Piston	Rod	
1	NBR + POLYURETHANE	high static and dynamic sealing	0.5	-20°C to 70°C	Mineral oils HH, HL, HLP, HLP-D, HM, HV	ISO 7425/1	ISO 5597/1	
2	FKM + PTFE	very low friction and high temperatures		-20°C to 120°C	Mineral oils HH, HL, HLP, HLP-D, HM, HV, fire resistance fluids HFA, HFB, HFD-U,HFD-R	ISO 7425/1	ISO 7425/2	
4	NBR + PTFE very low friction and high speeds		1	-20°C to 70°C	Mineral oils HH, HL, HLP, HLP-D, HM, HV, MIL-H-5606 fire resistance fluids HFA, HFC (water max 45%), HFD-U	ISO 7425/1	ISO 7425/2	
6 - 7	7 NBR + PTFE very low friction single acting - pushing/pulling 1		1		Mineral oils HH, HL, HLP, HLP-D, HM, HV, fire resistance fluids HFA, HFC (water max 45%), HFD-U	ISO 7425/1	ISO 7425/2	

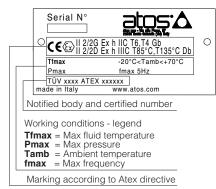
8 EX-PROOF PROXIMITY SENSORS

CODES: R = front sensor; S = rear sensor

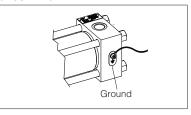
CKA cylinders are available with ex-proof proximity sensors, ATEX certified to Ex II 3G Ex nA II T4 -25≤Ta≤80°C. They meet the requirements of the following european standard documentations: EN 60079-0, EN 60079-15.

Their functioning is based on the variation of the magnetic field, generated by the sensor itself, when the cushioning piston enters on its influence area, causing a change of state (on/off) of the sensors. The sensor housing is made in stainless steel. For dimensions and details, contact our technical office.

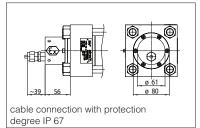
For certification and start-up refer to the user's guide included in the supply



GROUNDING



CKAM WITH ROD POSITION TRANSDUCER



CKA cylinders are suitable for operation with mineral oils with or without additives (HH, HL, HLP, HLP-D, HM, HV), fire resistant fluids (HFA oil in water emulsion, 90-95% water and 5-10% oil; **HFB** water in oil emulsion, 40% water; **HFC** water glycol, max 45% water) and synthetic fluids (HFD-U organic esters, HFD-R phosphate esters) depending to the sealing system.

SENSORS TECHNICAL DATA

Ambient temperature	-25 ÷ +80°C
Nominal voltage	24 VDC
Operating voltage	10 ÷ 30 VDC
Max load	200 mA
Repeatability	<5%
Protection degree	IP 68
Max frequency	1000 Hz
Max pressure	25 MPa



UAB "Domingos prekyba" www.dominga.lt/eshop email: info@dominga.lt